



EU DECLARATION OF CONFORMITY

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32
Gebäude 4a,
D-02625,
Bautzen
Germany

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer, it declares that the PPE described hereafter:

SIMPLAIR A.E. Blouse

Is a reusable partial body chemical protective blouse and hood combination designed for use with breathable air supplied from an external compressed air source providing positive pressure.

Meets the minimum requirements to:

BS EN 14594:2018	Respiratory protective devices – Continuous flow compressed air line breathing apparatus – Requirements, testing marking
BS EN 14605:2005+A1:2009	Protective clothing against liquid chemicals – Performance requirements providing protection to parts of the body only (Types PB [3] and PB [4])

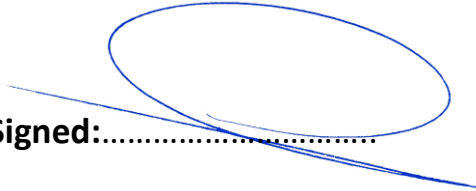
to satisfy Annex II of the PPE Regulation (EU) 2016/425.

It is identical to the PPE, which is subject of Module B EU type-examination certificate CE 690887 and subject to the procedure set out in Module D of the European PPE Regulation (EU) 2016/425 under the supervision of the notified body:

BSI Group The Netherlands B.V.
Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP
Amsterdam, Netherlands
EU Notified Body No 2797

These garments are described in the manufacturer's technical file TF009, Issue C

Done at: RESPIREX, Redhill, Surrey, on 24th March 2024

Signed:.....

Mark Bellas Simpson (Managing Director)

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32
Gebäude 4a,
D-02625,
Bautzen
Germany
Tel: +49 (0)3591-5311290
Fax: +49 (0)3591-5311292
Email: info@ respirex.de



RESPIREX™

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32 Gebäude
4a,
D-02625,
Bautzen
Deutschla
nd

Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt und bescheinigt, dass die nachfolgend beschriebene PSA:

SIMPLAIR A.E. Bluse

eine wiederverwendbare Kombination aus Bluse und Haube zum Schutz vor Chemikalien für Teile des Körpers ist, die für die Verwendung mit Atemluft aus einer externen Druckluftquelle mit Überdruck vorgesehen ist.

die Mindestanforderungen erfüllt gemäß:

BS EN 14594:2018	Atemschutz – Atemschutzgeräte mit kontinuierlichem Druckluftstrom – Anforderungen, Prüfung, Kennzeichnung
BS EN 14605:2005+A1:2009	Schutzkleidung gegen flüssige Chemikalien – Leistungsanforderungen für den Schutz vor nur Körperteile (Typen PB [3] und PB [4])

gemäß Anhang II der PSA-Verordnung (EU) 2016/425.

Es ist identisch mit der PSA, die Gegenstand der EU-Baumusterprüfbescheinigung CE 690887 nach Modul B ist und dem Verfahren nach Modul D der europäischen PSA-Verordnung (EU) 2016/425 unter der Aufsicht der benannten Stelle unterliegt:

BSI Group The Netherlands B.V.
Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP Amsterdam,
Niederlande
EU-Benannte Stelle Nr. 2797 Diese

Kleidungsstücke sind in den technischen Unterlagen TF009, Ausgabe C, des Herstellers

beschrieben. Erstellt bei: RESPIREX, Redhill, Surrey, am 24-März 2024

Unterzeichnet:

Mark Bellas Simpson (Geschäftsführer)

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32
Gebäude 4a,
D-02625,
Bautzen
Deutschla
nd

Tel.: +49 (0)3591-5311290
Fax: +49 (0)3591-5311292
E-Mail: info@respirex.de

Web: www.respirex.co.uk

Geschäftsführer: M. Bellas Simpson A.C.A. D.G.
Mackie



RESPIREX™

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32 Gebäude
4a,
D-02625,
Bautzen
Allemagne

Cette déclaration de conformité est délivrée sous la seule responsabilité du fabricant, elle déclare que l'EPI décrit ci-après :

Blouse SIMPLAIR A.E.

est un ensemble réutilisable composé d'une blouse et d'une cagoule de protection chimique partielle du corps, conçu pour être utilisé avec de l'air respirable provenant d'une source d'air comprimé externe fournissant une pression positive.

Répond aux exigences minimales de :

BS EN 14594:2018	Appareils de protection respiratoire - Appareils de protection respiratoire à adduction d'air comprimé à débit continu - Exigences, marquage d'essai.
BS EN 14605:2005+A1:2009	Vêtements de protection contre les produits chimiques liquides - Exigences de performance assurant une protection contre parties du corps uniquement (types PB [3] et PB [4])

pour satisfaire à l'annexe II du règlement (UE) 2016/425 relatif aux EPI.

Il est identique à l'EPI qui fait l'objet du module B de l'attestation d'examen UE de type CE 690887 et soumis à la procédure définie dans le module D du règlement européen EPI (UE) 2016/425 sous la supervision de l'organisme notifié :

BSI Group The Netherlands B.V.
Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP Amsterdam,
Pays-Bas
EU Notified Body No 2797 Ces

vêtements sont décrits dans le dossier technique du fabricant TF009, Issue C Fait à :

RESPIREX, Redhill, Surrey, le 24^e mars 2024

Signé :

Mark Bellas Simpson (Directeur général)

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32
Gebäude 4a,
D-02625,
Bautzen
Allemagne
e
Tél : +49 (0)3591-5311290
Fax : +49 (0)3591-5311292
Courriel : info@ respirex.de
Web : www.respirex.co.uk

Administrateurs : M. Bellas Simpson A.C.A. D.G.
Mackie



RESPIREX™

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE LA UE

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32, edificio
4a,
D-02625,
Bautzen
Alemania

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante y certifica que el EPI descrito a continuación:

SIMPLAIR A.E. Blusa

Es una combinación reutilizable de blusa y capucha de protección química parcial para el cuerpo, diseñada para su uso con aire respirable suministrado desde una fuente externa de aire comprimido que proporciona presión positiva.

Cumple los requisitos mínimos de:

BS EN 14594:2018	Equipos de protección respiratoria - Aparatos de respiración con línea de aire comprimido de flujo continuo - Requisitos, ensayos y marcado
BS EN 14605:2005+A1:2009	Ropa de protección contra productos químicos líquidos. Requisitos de rendimiento que proporcionan protección contra solo partes del cuerpo (tipos PB [3] y PB [4])

para cumplir con el anexo II del Reglamento (UE) 2016/425 sobre EPI.

Es idéntico al EPI, que es objeto del certificado de examen de tipo UE del módulo B CE 690887 y está sujeto al procedimiento establecido en el módulo D del Reglamento europeo sobre EPI (UE) 2016/425 bajo la supervisión del organismo notificado:

BSI Group The Netherlands B.V.
Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP Ámsterdam,
Países Bajos
Organismo notificado de la UE n.º

2797 Estas prendas se describen en el expediente técnico TF009 del fabricante,

edición C. Realizado en: RESPIREX, Redhill, Surrey, el 24 de marzo de 2024.

Firmado:.....

Mark Bellas Simpson (Director general)

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32, edificio
4a,
D-02625,
Bautzen
Alemania
Tel.: +49 (0)3591-5311290
Fax: +49 (0)3591-5311292
Correo electrónico: info@

Directores: M. Bellas Simpson A.C.A. D.G. Mackie

respirex.de Sitio web:

www.respirex.co.uk



RESPIREX™

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32 Edificio
4a,
D-02625,
Bautzen
Germania

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del fabbricante e attesta che i DPI descritti di seguito:

SIMPLAIR A.E. Camice

È una combinazione riutilizzabile di camice e cappuccio di protezione chimica parziale del corpo, progettata per essere utilizzata con aria respirabile fornita da una fonte esterna di aria compressa che fornisce pressione positiva.

Soddisfa i requisiti minimi di:

BS EN 14594:2018	Dispositivi di protezione delle vie respiratorie - Apparecchi respiratori ad aria compressa a flusso continuo - Requisiti, prove, marcatura
BS EN 14605:2005+A1:2009	Indumenti di protezione contro i prodotti chimici liquidi - Requisiti di prestazione che garantiscono la protezione contro solo parti del corpo (tipi PB [3] e PB [4])

per soddisfare l'Allegato II del Regolamento (UE) 2016/425 sui DPI.

È identico al DPI oggetto del certificato di esame UE del tipo modulo B CE 690887 e soggetto alla procedura di cui al modulo D del regolamento europeo sui DPI (UE) 2016/425 sotto la supervisione dell'organismo notificato:

BSI Group The Netherlands B.V.
Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP Amsterdam,
Paesi Bassi
Organismo notificato UE n. 2797

Questi indumenti sono descritti nella documentazione tecnica del produttore TF009,

Edizione C Fatto presso: RESPIREX, Redhill, Surrey, il 24 marzo 2024

Firmato:.....

Mark Bellas Simpson (Amministratore delegato)

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32 Edificio
4a,
D-02625,
Bautzen
Germania
Tel: +49 (0)3591-5311290
Fax: +49 (0)3591-5311292
E-mail: info@respirex.de

Amministratori: M. Bellas Simpson A.C.A. D.G.
Mackie

Sito web:

www.respirex.co.uk



RESPIREX™

EU-CONFORMITEITSVERKLARING

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32 Gebouw
4a,
D-02625,
Bautzen
Duitsland

Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van de fabrikant en verklaart dat de hierna beschreven PBM:

SIMPLAIR A.E. Blouse

Een herbruikbare chemische beschermingsblouse en capuchoncombinatie voor een deel van het lichaam is, ontworpen voor gebruik met ademplucht die wordt geleverd door een externe persluchtbron die voor overdruk zorgt.

Voldoet aan de minimumvereisten van:

BS nl EN 14594:2018	Ademhalingsbescherming – Ademhalingsapparatuur met continue stroom perslucht – Eisen, beproeving en merken
BS nl EN 14605:2005+A1:2009	Beschermende kleding tegen vloeibare chemische stoffen – Prestatie-eisen voor bescherming tegen alleen lichaamsdelen (types PB [3] en PB [4])

om te voldoen aan bijlage II van de PBM-verordening (EU) 2016/425.

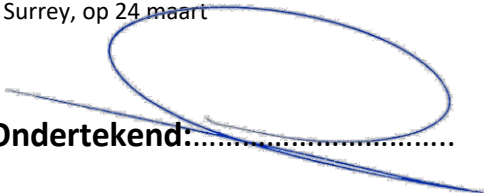
Het is identiek aan de PBM, die onderworpen is aan module B EU-typeonderzoekscertificaat CE 690887 en onderworpen is aan de procedure zoals uiteengezet in module D van de Europese PBM-verordening (EU) 2016/425 onder toezicht van de aangemelde instantie:

BSI Group The Netherlands B.V.
Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP Amsterdam,
Nederland
EU-aangemelde instantie nr.

2797 Deze kledingstukken worden beschreven in het technische dossier TF009,

uitgave C, van de fabrikant. Opgesteld te: RESPIREX, Redhill, Surrey, op 24 maart

2024

Ondertekend:.....


Mark Bellas Simpson (algemeen directeur)

RESPIREX GmbH
Wilthener Straße 32 Gebouw
4a,
D-02625,
Bautzen
Duitsland
Tel: +49 (0)3591-5311290
Fax: +49 (0)3591-5311292
E-mail: info@respirex.de

Directeuren: M. Bellas Simpson A.C.A. D.G. Mackie

Web: www.respirex.co.uk